



SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 12111:2003/AC:2004
01-november-2004

Stroji za gradnjo predorov – Odkopne naprave – Varnostne zahteve

Tunnelling machines - Road headers, continuous miners and impact rippers - Safety requirements

Tunnelbaumaschinen - Teilschnittmaschinen, Continuous Miners und Schlagkopfmachines - Sicherheitstechnische Anforderungen

Machines pour la construction de tunnels - Machines à attaque ponctuelle, mineurs continus, brise-roches - Regles de sécurité

iTeh STANDARD PREVIEW

(standards.iteh.ai)

[SIST EN 12111:2003/AC:2004](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-a155048dccc6/sist-en-12111-2003-ac-2004)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN 12111:2002/AC:2004**

ICS:

91.220	Gradbena oprema	Construction equipment
93.060	Gradnja predorov	Tunnel construction

SIST EN 12111:2003/AC:2004 en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 12111:2003/AC:2004](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-af55048dce6b/sist-en-12111-2003-ac-2004)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-af55048dce6b/sist-en-12111-2003-ac-2004>

EUROPEAN STANDARD

EN 12111:2002/AC

NORME EUROPÉENNE

September 2004

EUROPÄISCHE NORM

Septembre 2004

September 2004

ICS 93.060; 91.200

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Tunnelling machines - Road headers, continuous miners and impact
rippers - Safety requirements

Machines pour la construction de tunnels -
Machines à attaque ponctuelle, mineurs
continus, brise-roches - Règles de sécurité

Tunnelbaumaschinen -
Teilschnittmaschinen, Continuous Miners
und Schlagkopfmaschinen -
Sicherheitstechnische Anforderungen

This corrigendum becomes effective on 15 September 2004 for incorporation in the official English and French versions of the EN.

iTeh STANDARD PREVIEW

Ce corrigendum prendra effet le 15 septembre 2004 pour incorporation dans les versions officielles anglaise et française de la EN. (standards.iteh.ai)

Die Berichtigung tritt am 15. September 2004 zur Einarbeitung in die offizielle Englische und Französische Fassung der EN in Kraft.

<http://standards.iteh.ai/log/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-af55048dce6b/sist-en-12111-2003-ac-2004>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

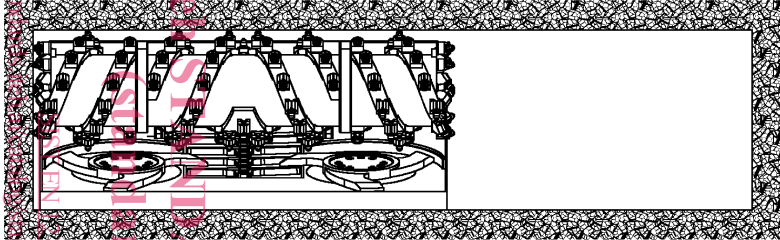
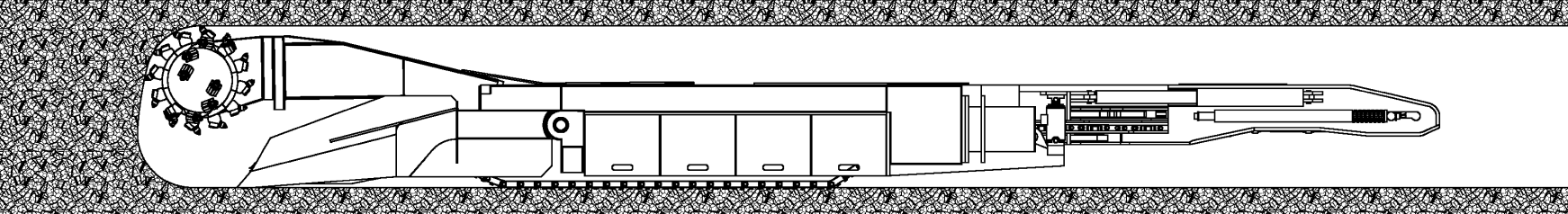
Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2004 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No.: EN 12111:2002/AC:2004 E/F

English version

The Figure C.2 has to be replaced by the following figure:

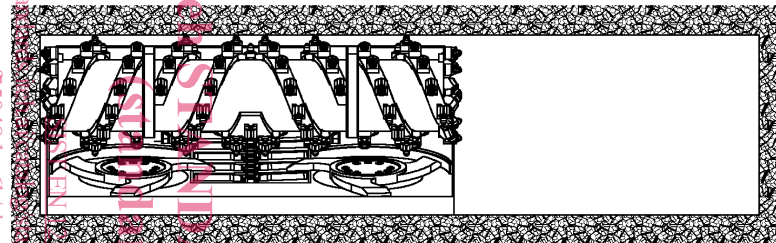
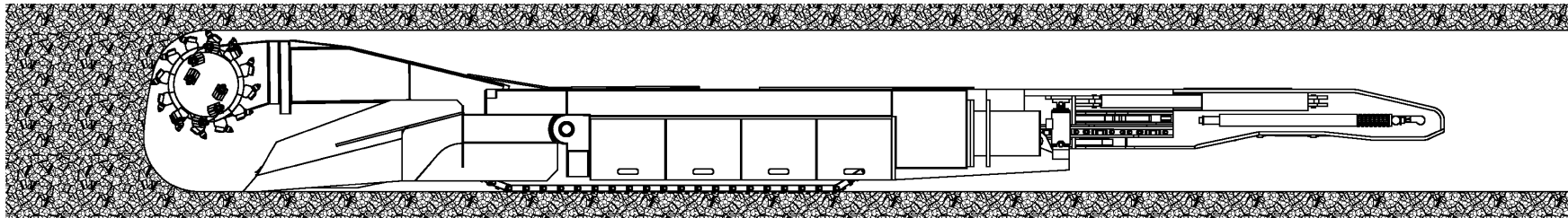


<https://standards.iteh.ai/en/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-a155048dce6b/sist-er-12111-2003-ac-2004>

Figure C.2 — Example of continuous miner

Version française

La Figure C.2 doit être remplacée par la figure suivante



<https://standards.iteh.ai/en/112003/AC:2004/standards/sist/88eb5b8c-3edf-43d9-9784-a155048dce6b/sist-ent-12111-2003-ac-2004>

Figure C.2 — Exemple de mineur continu